叻報

第六千四百六十五號

大清光緒廿九年

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國探辦銜電鐵紙各機器以待與　各官銲刊印書籍單件並有與國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊

印工段絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無錄於人而後始錄其有議歸收文以及支離費辯者概不登錄閱後　諸君來札尙祈自該更須寫貲爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

癸卯六月廿三日

本館在哥勞實得力門牌第一百廿四號零C

Printed and Published by See Ewe Lay (大英一千九百零三年八月十五號禮拜六) at No. 124-c, Cross Street, Singapore.

停盤清數　○啓者新嘉坡漆木街第二百三十九號門牌西齋號汕頭郊紙料生理今因停盤清算數目還往戲館街第二號門牌南棧內茲特登報聲明凡有西齋所欠外間賬目以及蓋印揭借保認等項請由登報之日起計無論本坡及各外埠限於一個月內到店理明以清眉目過期不來是爲自悞此後不得追究特此聲明以免後論

光緒二十九年六月十八日　丑　西齋謹啓　卜

新舖招租　○啓者本號有新建三層舖坐落丹戎巴吉安臣律大街前後相連弍十三間且近起貨大馬頭或開雜貨店或貯貨物或做住家上落來往甚爲利便及租價相宜如合意者請到羅民申律書北塞對面門牌二十四號興隆面議是荷

光緒二十九年五月廿七日　興隆號啓

求賑廣西凶災廣告

切啓者敝院昨接由駐叻總領事署交來粵省述善堂電開又接兩粵廣仁等各善堂函開極言廣西全省連年兵劫水旱相乘四處饑民流離絕食賣兒鬻女餓莩盈途慘苦情形莫堪言狀其被災最慘者目下如柳壽邕各屬赤野千里死亡尤甚此眞聞者傷心見者下淚若不設法拯救恐斯邦之民靡有孑遺等情敝院聞報惻然悲憫即集同人妥議亟思沿門募捐拯此災黎以符救災恤鄰之義惟是月前辦理粵東平糶刻下仍未告竣今若遽行再捐深懼衆力難齊無濟於事今特公議將其慘苦情狀刊告　善士仁人乞念奇災地廣日長需欵頗鉅伏願各解容囊急懸餉涸多捐一金即多救一人之命早救一日即早免一日之危從此造化功參兒孫蒙福瀝筆書此不禁爲億萬生靈百叩禱祝也如蒙樂助銀兩請交到本坡同濟醫院賬房取回收條爲據以杜假冒此佈

大清光緒二十九年四月十六日　來　同濟醫院同人謹啓　中

增雇探訪人告白　○啓者本館刻欲增雇本坡探訪人一名其人必須熟悉本坡情形以及耳目廣衆者方勝厥任有欲承乏者請來本館面商可也　本館謹啓

增聘主筆延請書記告白　○啓者本館近欲增聘主筆一位幫理報務并欲雇書記一名其人必須能通會計兼精書法方勝書記之任諸君子不嫌俯就者　玉臨本館面商抑或賜函示知均從其便此佈

癸卯年四月三十日　本館謹啓

中俄交涉各國干預四十一續

西七月十三號本館北京訪友來函云頃據俄京消息俄政府近在德國格林炮廠定製格林大炮五十尊聞將以防旅順之用又在基利蘇炮廠定製大炮五十尊皆同前式并詢鎗彈價值將定製鎗彈一千萬影云據此而觀恐東方戰事必不能免也　德文報接初五日百靈電云現歐洲各報皆稱香港電稱俄日即將開戰之言係屬子虛法國及英國各報現亦極力鎮靜衆人之心至美政府則於滿洲目下地位極爲滿足惟俟俄政府之公文以表明其嗣後在滿之政策　北京函云俄清銀行總辦璞科第前擬將欵二百萬兩貸與清政府不取利息要求新疆墾荒練兵等利益以爲酬報迭誌前報矣刻聞璞氏回國之後又竭力斡旋於各當軸之間卒致與訂密約中政府畀以某項權利以抵利息此節消息係由俄京傳來殊爲確鑿云　某上海西報云俄日戰務之興可以日計不可以七日一說今已閱兩禮拜餘日本猶無動機究竟何如　俄國不特增加東方兵艦且於黑海俄軍亦悉力增加除續調兵艦三艘往黑海外又調戰艦之一萬二千墩者前往駐紮　北京電云美國公使詢諸慶王云聞清俄銀行承借鉅欵訂結新疆省密約究竟有無其事慶王答言斷無其事　有商人自中國北邊滿洲來者將歷時所經驗之事書告本館云俄國在滿洲地方已費去幾百兆盧布建造城池口岸鐵路以及其餘各種建置現仍重費成本故即此以觀俄人獨無退出滿洲之志除非中國肯賠償彼之所費則或可退去也若論及日本則海戰之役或可制勝於俄又或可於沿海之地占據數處惟日本實不能全將俄人逐出滿洲日本逐俄之難猶如俄取日本之難因不獨滿洲地方俄國備戰之兵甚多即其居民亦日有加增每次火車之來載運農工人等甚多若言及牛莊則俄人已允於西九月間退還惟據該商人所言則謂俄國國家訂定合同在彼處建造房屋此事已經他

正金鐘標萬蘭池酒發售

啓者本公司所售鐘正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名[illegible]
汽喜用之現已議定現本號[illegible]酒公司包辦以最客沽凡華籍諸什
有欲零沽者請至酒公司沽買或躉沽買或起以便配往外埠者仍

可至本行沽買至於酒製造之法精妙異常酒味甚清以之為藥者皆為上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡[illegible]

新嘉坡膠老[illegible]公司

聯辦國家[illegible]上美酒發售

[illegible]

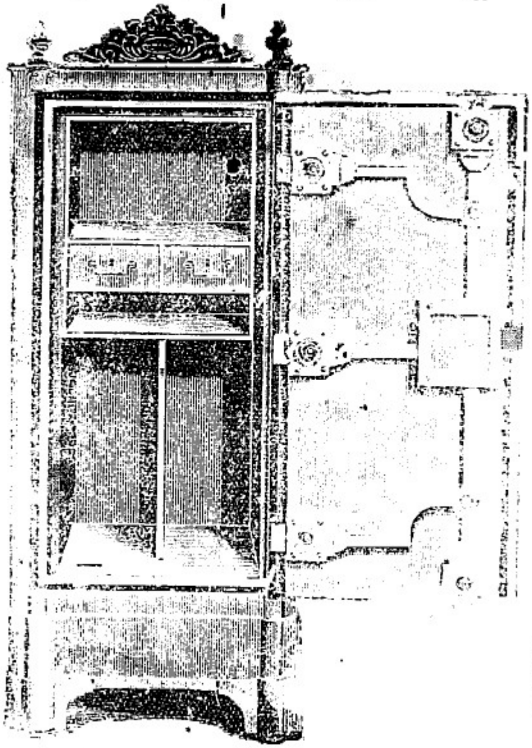
紅首冠仔標萬蘭池酒發售

啓者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存實十年方肯出而沽實蒸綠其熱氣椒已全消所以露君沽飲者均深獎歸現在歐洲一帶各國之人無不飲真此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出嘗自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其樂且此酒與本坡天氣甚屬合宜諸翁賜願祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標以上所來士古閒井者只公司乙盒鐵盒鹽販覓為魚雞之鹽是所禱

一千九百零二年二月拾二號

膠老惱公司謹啓

鐵櫃出售



現在市上[illegible]者甚多以上所有各[illegible]無本行膠老[illegible]為此華字廣告即為[illegible]貨[illegible]之[illegible]買本行[illegible]

大英一千九百零二年正月[illegible]號

膠老惱公司謹啓

啓者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久業蒙 諸翁購用莫不讚稱其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師新製極為美善本坡所有西人商賈以及作坊當生理諸華商多向本行沽買以為貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不獨能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨美價廉莫此為甚倘 諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行揀沽是幸此佈 大英一千九百零二年正月十三號

膠老惱公司謹啓

拿士打小孩服食牛乳告白

啓者此牛乳乃拿士打在倫敦自行製造若以此乳與小孩食之實與吃其母親之乳無異各國之人凡經用過者無不稱賞小孩服此身體肥壯是以刻下五洲諸國銷流廣而銷售多欲與小孩服食無逾于此者此等牛乳本坡各店皆有出沽 諸君往購便知不謬此佈

大英一千九百零二年十月廿二號

新嘉坡代理人膠老惱公司謹啓

狗頭標烏蜜酒出售

BASS'S ALE, GUINNESS'S STOUT AND SPARPLING CYDER.

"Dogshead" Brand.　READ BROTHERS, LIMITED, LONDON. THE DOG'S HEAD BOTTLING.　"Dogshead" Brand.

Quarts　Pints　Nips

Agents :—KIM HIN & Co., Singapore.

啟者本公司所沽狗頭標烏蜜酒功用良多名馳遠近本坡各酒店皆有出售諸君購飲便知其妙此佈

一千九百零三年七月十五號

新嘉坡代理人錦興公司謹啟

鑾柔琴標蜜酒出售

THE FINEST GERMAN BEER.

EXPORT-BREWERY　Brewed and bottled in GERMANY.　PILSENER BEER　Registered　BANJO BRAND　SUPERIOR QUALITY.

BANJO BRAND

Agents :—KIM HIN & Co., Singapore.

啟者本公司所售之鑾柔琴標白蜜酒乃德國最好之白蜜酒銷塲甚廣祇計西一千九百零二年共計沽去八萬七千三百六十樽　諸君有未經嘗試者飲之便知不謬此佈

大英一千九百零三年七月十五號　亥

本坡代理人錦興公司謹啟

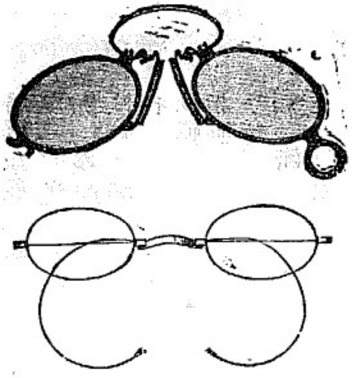
尋弟賞帖

啟者廣東新會縣江門木朗鄉舍弟尹家儀又名㕭亞七此是兄弟排他第七也此人今計廿四歲前在廣東省城河南廠院後街福塲里貴州礦務局委員尹道國鴻家兄處自光緒廿一年十二月廿某日忽出門不知去向踪跡全無迄今數載亦無音信返里椎家母在堂常思悲淚倘有四方君子知吾舍弟尹家儀在於何處能親身帶到石叻源順街第二百三十六號門牌志南號特兄弟覿面相見認明實確乃酬花紅銀一千大元正若知其踪跡下落將實確地步報知俟查明無錯乃酬花紅銀二百大元正決不食言此帖是實但有善翁留心代爲訪查如得此人者是母子團圓吾一家可沾大德不淺矣

大清光緒廿九年正月初十日　亥

尋胞弟人尹國鴻尹家勳謹啟

馳名眼鏡



夫人生之耳目口鼻有一缺焉而不可而最重者莫若目焉蓋目之爲用大矣能窺天道者惟此目能察人事者亦惟此目人有良歹非目不足識之物有眞贋非目不足辨之目之不可忽也如是況以叻中塵埃四起行道之人障面而過之然則眼鏡一物可以隔塵沙而著精光者未始非眸子之功臣矣所以本藥房向辦各欵眼鏡屢蒙士商賜顧遠近馳名今岀由歐洲辦到時欵精巧金圈鋼圈電鍍金圈及各色藍晶墨晶綠晶幷妙藥製造水晶等鏡一槪備全無論老稚眼近視眼平光眼均可配戴得宜倘　諸君來購買者則本藥房先用探試眼鏡驗其眼光深淺依樣配合自然目光如炬俛視一切且價廉物美洵有益於雙眸不淺矣　士商有欲慧眼相加以窮目力者請到本藥房選採是所望焉此佈

英一千九百零三年四月二十七號

叻坡土庫街　小坡德國神農藥房謹識

嗎根代理即有利銀行告白

〇啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元　已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　留餘積項及未分之息共銀七萬六千磅即七十六萬元　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年限期者以四八仙息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限三期者以八仙算・來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可承造　諸君惠顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百零三年四月廿七號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

廣西縣濟三十九次捐款列 ○余文拱翁 劉貴合翁 黃桃合翁 林家勝翁 各助銀五十元 謝子貞翁助銀三十元 羅天賜翁 廣商安 徐福和源 黃鳴鶴翁 各助銀二十元 楊瑞元 棣源號 各助銀十五元 徐和翠 張金順源 王福興號 榮·源號 張協泰號 廣祥盛號 各助銀一十元 馮壽彝 羅樹庭 方敬光 廣茂盛 南棧號 安棧號 廖鶴年 協成號 劉秀 李玉珍 馬成康 林成龍 余貴文 黃道彰 張祥發 林源興 顏杏村 陳冠南 悅豐號 詹應富 各助銀五元 卓同呂 保 鄧勝魁 黃茂祥 羅鍾[illegible] 劉振榮 徐乃鏡 周樹福 劉茂合 廖欽華 黃日 巧珍號 志南號 各助銀三元 陳新 有 謝維棣 黃雙 廖發 彭坤合 黃文光 劉阿六 黃阿富 徐福興 鄧文 劉麗達 詹庚壽 戴臣相 高永和 池春輝 徐合成 張禎源 黃添合 李才合 余旦合 胡必合 許武興 廣生利 廣就利 廣順發 謝有學 新華利 胡進坤 黃新 發 李紅有 各助銀二元 姚阿五 黃成戴 許秋合 林福珍 廣生號 安華號 廣聚號 同茂號 張榮興 羅仲雅 阿好號 成興號 廣佑利 邱俊發 蕭金記 榮祥 李容指 卓癸勳 鄧可封 黃龍 各助銀一元 馬俊毓助銀一元五角 曾九何 強 朱水 劉昌 王胡 榮勝記 黃紀魁 楊秀合 各助銀五角 彭思靈助銀二角 以上乃謝子貞翁經手由北般島古達埠捐集交來

光緒廿九年六月二十日 同濟醫院謹啓

便屋招稅 ○啟者馬振律門牌第二十號寄一及二十號寄二有屋兩所均有三層樓該處近水合作棧房及住眷之用 諸君有欲稅居者請到王家山腳余益成號椒蜜店內面商便悉此佈

光緒廿九年六月二十日 余益成號謹啟

辭件聲明 ○啟者娘美芝律第十二號門牌許恒春號廿蜜生理向用許業記司理店事今經辭退故特登報聲明凡 各寶號有與敝號來往賬目交接各項請由登報之日起計限一禮拜內前來敝號對明過期不來即與敝號無涉特此聲明免滋後論此佈

光緒二十九年六月十八日 許恒春號謹啟

發部勸題

敬啟者新嘉坡小坡善濟社延醫贈藥自壬寅年正月起開創以來脊蒙 諸善紳商士庶人等源源樂助善量宏開規模粗備惟來醫者日衆殊形人滿之多況是稅居之地基礎未立擬欲重勒締造爲永遠就醫施藥之所但巨金未措綿力難繼其長公議發部勸題原擬紳董造門道達惟恐驟擾于 列公因隨其便玆將緣部先行派送 諸善列翁伏望踴躍喜題其往來客商及僻處而未週知者懇求傳言揄揚善舉爭題花管共解荷囊有厚望焉其緣部題金限一月內彙繳當年值理到領立回收條爲據希請 均鑒

大清光緒二十九年閏五月十四日

倡創善濟贈醫社紳董謹啟

沾恩莫忘

古云頸瀝之症莫謂輕也頸瀝乃咽喉之所急早治也 諸君有沾此症不可不治氏沾此症慘苦難言請有先生數名用藥罔效聞得 符桂華先生瀝科甚明特請他治看症下藥三天之內瀝核自出未有痛癢旬日之內一概全愈可見 先生明功氏沾深恩特字片言以揚先生之名看症藥金可分貧富 諸君有沾此症者不妨請 符先生醫治定然藥到回春氏并無妄言特此佈達 符桂華先生寓老爺宮前源順街廣德和寶號內

光緒廿九年閏五月二十四日

鄧門溫氏謹啟

正雙象頭標土油

發售

啟者敝前所到象標塗油久已馳名遠近矣緣因創造機器致暫停歇茲經修理完備再運來叻此後源源而至無可間斷該油遍消印度緬甸等數十州屢經油師勘驗莫不稱爲上品因其點火清光鐵鑑堅固故能通行倘諸 商翁欲沾惠顧者請移玉到敝面議價當格外相宜此佈

光緒廿九年閏五月二十九日

叻坡舊吧虱街合隆號謹啟

苗加丹公司告白

啟者特字通知華人各公館如有飲威實杞酒者須知此酒不宜沽賣賤價者事因此等賤價之酒飲之足以損人且有等非用大麥芽所釀飲之便覺其害而苗加丹公司之威實杞酒係用正大麥芽釀就氣味醇美銷流甚多可保此酒已釀十年之久此種酒在歐洲乃頂上之品英皇在英京常飲此酒即英皇太子以及宗室國戚亦多飲之爲此奉告華人各公館若飲威實杞酒者必須飲苗加丹公司之威實杞酒蓋因此酒飲後不見頭痛他種則否而苗加丹公司之威實杞酒各處均有出沽其紅頭標者每箱十一元七角半黑白頭標者每箱一十五元 諸君認明標頭庶不致悞此佈

大英一千九百零三年四月廿一號

慕娘公司謹啟

三月以下男孩　五十四名　女四十九口共一百零三名
由一歲至五歲之男孩二十一名　女　十九口　共　四十名
由十歲至二十歲之男子三十二名　女　十二口　共四十四名
廿五歲至三十五歲之男子二百零八名女四十四口二百五十二名
四十五歲至五十五歲男子九十三名女十三口共　一百零六名
七十五歲以上男　十一名　女九口共二十名口

由三閏月至一歲之男孩四十二名　女二十四口共六十六名口
由五歲至十歲之男童　九　名　女八口　共　十七名口
由二十歲至廿五歲男子七十四名　女十三口　共　八十七名口
卅五至四十五歲男子一百七十五名女廿六口共　二百零一名
五十五歲至七十五歲男子七十三名女二十六口共九十九名口

議定幣政兩志　○天津日日新聞云總稅司赫德前上條陳請華政府改定金銀兩幣聞外務部近已將所議辦法條分縷晰奏請朝廷至能否照行尚無確信○德京佮林西七月二十四號電云各國幣政已在此間聚議定奪須請中國銀元亦歸一律並擬定一圜法章程交中國通行金銀二幣交相通用此議美墨二國委員甚爲稱意云

交拿人犯續聞　○日前本報紀肅親王奉　旨交拿人犯一節探悉被拿者爲沈某係經某大員面奏並牽涉戊戌之事云又聞沈係江蘇太湖洞庭山人此次被拿之故因無賴　某在櫻桃斜街小馬神廟一帶及韓家潭荷華堂等處賭博大敗向沈借銀三百兩沈未允倪遂銜恨故被誣告被拿現沈已正法云

大學堂近事　○自上海有拿愛國會之事北京大學堂各館學生亦復有人調察極嚴魚素雁書往還酬答均有人從旁留意蓋恐與愛國社人息息相通也此時京師朝野上下多以學堂爲有害無利之事學界上縮幾分進步云　北洋大學堂總教習丁家立君上月十五日放暑假之日登堂演說力勸學生講求學業爲異日國家之用毋涉國是致干位卑言高之譏頗爲語重心長云

譯自西報　○傳聞拘拿愛國會黨一節刻下上海有電致政府據稱該報館自云所著犯諱諸論皆係譯自西報并非自行著作雖明係託辭然應如何辦法不知政府何以答覆

經濟特科擬試題　○周禮農工商諸政各有專官論　桓寬言外國之物內流而利不外洩則國用饒民用給今欲異物而利不外洩其道何由策

桂省官場消息　○桂省文武各官大半無用事前既不能弭亂事後亦不克平戎當經岑雲帥具奏　朝廷概行褫職究辦茲聞新委之藩司朱榮藻已於初一日在潯登程前往桂林履新又柳州府則委分省直隸州祖繩武署祖君號紹文安徽人又武宣縣委廣西分缺補用同知馮昭文署馮君號禮甫廣東鶴山人又貴縣委龍觀光署龍君雲南人又廣西撫標右營遊擊戴慶有委署柳慶鎮戴號裕卿江南人又潯州協副將現委遊擊銜前廣東高州鎮右營都司蔣大觀署蔣號光浦廣西人又潯州協中軍都司委騎都尉世職黃鼎署黃號尚臣雲南人又潯州右營守備委羅秋華署羅廣東人○聞岑帥行營所派出查事之員其檄內均予以摘印之權如查得該地方官辦理不善即可接印攝者又聞陳村釐廠委員知縣劉曾枚蔡蘭委員知府全照均有查辦消息云○又聞梧州協黎中龢亦已撤差回省

藉勢抗驗　○石礦廳專司海防事務凡各處商漁小船入口均須持照到文汎口掛驗如無夾帶違禁貨物人照相符立即給單出口按月冊報上憲何等嚴密邇來風氣大變各處船戶往往假藉洋行旂號以及各色敎民橫如虎狼擅自駛去過關入口竪不遵例掛驗附丁巡查每遭嚇辱究其所插洋旂皆係僞製官役明知爲假一經獲送到案時假者反變爲眞祇緣洋行多有買辦行夥與若輩通同作弊無事則坐享船戶之私謝有事則藉爲行中平日保其運貨之船巧言瞞聳行東不得不代出力緩頰地方官一聞洋行二字不啻焦雷壓頂樂得聽從以省事端若輩習慣爲常甚有倚此爲生者包免入口掛驗每年得規不少目下文汎口如同虛設滿河船戶皆插洋旂抗不掛驗廳役雖奉票查辦奈皆畏威置之不理按中西約章除子口外并無所謂插洋旂可免掛驗之事更未聞西人可任意代華人包免掛驗之理吾愿中西官迅行協力澈底嚴究庶免奸民效尤而海防廢弛亦新政之急務也　錄漳泉日報

蛟水巨災　○五月廿八日夜南雄州大雨傾盆屬內北山酒蓋岡嶺忽然裂開數十丈蛟水猝發勢甚洶洶附近各鄉村田園廬墓均遭淹浸當經州牧先將水災大概情形稟報省憲並會同僚屬親歷被水地方挨村詳細查勘茲據查明附近北山之下多村冲塌房屋九十餘間欄河堤冲塌房屋十餘間酒蓋岡嶺腳下鄧姓紙廠內淹斃工役六名陝地白雲墟湧倒屋宇十餘戶苦竹坑衝倒屋宇二十餘家黃沙坑衝倒屋宇三十餘家佛嶺下冲倒路旁舖屋數家水南墟亦倒屋宇二十餘家密下水閣村衝塌房屋一百廿餘家裏溪水村冲塌屋宇廿餘家損者三家石嶺下冲塌房屋一百餘家新塘村衝塌屋宇八十餘家共溺斃男女七口蓮塘凹田心俚冲塌屋舍三十餘間甘露庵溺斃一人朱寡塘村冲塌房屋三十餘間淹斃男丁五口官田村衝倒民屋五十餘家其陝地白雲墟之周姓石圍及黃沙坑之譚姓石圍均被水冲崩以上上村田禾概被淹壞又借村被水衝倒五侯廟太子廟兩所及州城大北門城角牆垣亦被水衝崩數丈所有百順都淩源都北鄉都聞韶都正各二都東隅都各鄉村田禾亦多損壞察看房屋田禾被水衝倒淹斃甚多遭災甚慘閭閻窮苦情實可憫亟應速爲賑撫庶免流爲餓殍云云現該州牧倡捐廉銀一百兩先將受傷者給資醫調死亡者飭屬收殮一面酌議由義倉公項辦賑並廣勸僚屬紳富量力捐貲以助賑濟云

禾杜侵佔　○前數年有美國教士在新會縣屬起建教堂因與地方紳民齟齬一案迄今尚未了結並該縣民陳前等復將此事具稟督轅奉署帥批示謂查此案節經　各前部堂照會廣州口美國領事官轉飭教士富和淳另擇妥地建造教堂勿爲教民呂文盛蒙蔽以致紳民不服滋生事端在案據稟前情仰廣東布政司即飭新會縣遵照查明該地充公案據詳驗明確清丈四至繪圖具詳立案並給示泐石永遠遵守以杜侵佔盜賣一面仍勒遵嚴拘呂文盛到案訊明實情分別控究該教民如再躪躒教士出頭請由領事照會應准據情照復併飭知照云

就近確查　○臺官彈劾河南廷方伯改徵致激溫孟等縣民變有一友姪接京函謂自豫撫張安圃中丞覆奏後近又有某侍郎函河南以民情藉口盜動恐礙鐵路教堂未必非張中丞袒庇藩司所致等詞入告當奉　廷諭交錫制軍一一就近確查矣

澳門關權稅新章　○葡萄牙國駐華使臣某君近與外務部議訂澳門設立分關權收貨稅章程十有一欵照登如下　一在澳門內海沿岸應擬給合式之房屋作爲辦公之所與囤貨之棧　一應派稅務司在彼督辦關務　一商船進口應由舟子手上船查驗　一商船進出於未進指定之界限以前須報關遵驗所有客貨須指定之處所上下遵驗內海以內應定有華船停泊處所進出各船分別等候開艙暨放洋准單方可駛離停泊之處　一上下貨物須領有上下各准單並照條約稅則完清各稅惟澳門土產出口暨由外國口岸運進之貨與本地民人日用食物此數類毋庸納稅倘有已運進口免稅之貨復欲運貨赴內地無論由海陸各路運出應即補納進口稅項　一洋土各藥或於進口時先納稅餉或於出關棧時完納均可俟完清後發給印花貼於包裹或球面之上惟澳門本地食用之洋土各藥須每年議有定數不得逾額俟月底核其實用多寡照繳存欵發還　一應由澳門理船廳務借小船若干隻以便載運子手等赴進出各船查驗此外仍可由關自備需用之船自行辦理日行事件　一內海以內防私緝捕各事宜應由稅務司與澳門官憲集議辦法並訂明每月由關備緝費若干一面由澳憲特派水師官一員隨同稅務司妥辦一切　一澳門所轄水陸地方如何防範走私應由澳官擬議節畧公同稅務司定辦其附近一帶地方如何防範應由稅務司擬議節畧公同澳官定辦實得相應之益與地主之權無碍　一澳門設關後其舊設之馬溜州前山各征稅之廠應即一律停辦惟有防緝走私不征稅課各分卡仍由中國自行派辦　一此次所定辦法應與光緒十三年所定條約一併施行其澳門就近集商日行事件之關章由澳門官憲公同稅務司酌定可作爲試辦之章隨時隨勢斟酌增改以期妥善不致此舉與日後情形有未詳盡之處

僞票騙欵案詳梟　○穆拉油人龜嗎在宛烈吉公司雇工本月廿一日假冒該公司東主西人烈士名字簽押銀單在該公司內騙領洋銀八百七十六元至念一日該西人查勘數目知係龜嗎所爲將伊帶赴捕房報案扣留日昨府訊判令將案詳梟核奪

何苦賄差　○工部局稽查潔淨總差華烈查知烏力街第八十三號門牌某烟館內地方不潔日昨派崇傳該館主潮人鄭發定期前往府堂訊問鄭因畏罪自取洋銀兩員置該差衿袋中求念洋佛面上免其到案該差喚巡差將鄭拘控在案本日府訊判鄭罰鍰十員

盜亦趨時　○閩人楊家內皆從妙手空空兒遊念一日下午兩點鐘潛入昆實街力木亞內盜去同籍人陳安之衣箱一具內有衣裳各兩襲幷洋銀十五元得手欲遁爲陳所見尾而追之將伊執獲詎楊情急計生亦効趨時之士陸將小刀將自已之髮辮割去仍復狂奔幸爲五百八十四號巡差所擒日昨府訊展至下月初一日乃鞫

鼠竊傷差　○閩人陳杉日昨竊米四十斛道經勿基爲十五號巡海差所執陳胆敢與差鬭毆致傷差腿卒被拘控於案本日府訊判陳共犯兩案一竊案入獄三禮拜一毆差入獄一禮拜共禁四禮拜示警

醫馬揚名　○啟者敝號有馬一匹因患足疾艱于馳驅後延丁路于家山後火車頭紹德堂　大國手陳飛虎先生治之此馬刻經愈經已馳驟如常感荷大德特爲登報揚名俾家有良駒偶然患病者知所問津焉此佈

光緒二十九年六月二十三日　二吊橋頭宜豐號謹頌　丗

退股聲明　○啟者賭間口浩豐號係於去年三月間由顏江啟林輝煌林秋水林光用林乾成即林龔揺五人合股開設今因林秋水另作艮圖願將名下應得股份退出請到公親林甘𣝓翁駕臨秉公核算經將生理算至本年閏五月十八日截止經已交割清楚此後生理盈虧槪與林秋水無涉而林秋水此後若與外間來往賬目揭借滙兌保認各項亦惟經手是問與浩豐號顏江啟林輝煌林光用林乾成即林龔揺等無干以上情形已于本月初一日刊佈單張今特再行登報以昭核實現在浩豐號經已遷往玻璃後門牌十七號併此聲明以免後論

大坡一千九百零三年八月十五號　光緒廿九年六月廿三日　浩豐號顏江啟林輝煌林光用林乾成仝啟　十

聲明告白　○啟者新加坡十八間後第二十五號二十六號門牌裕和號布店開設四十餘載所有與街前　諸寶號交易蓋裕和正印爲憑迄今有年其字樣無甚雅俐與新刊者不同近有無恥之徒假冒本號印色往　諸寶號盜取貨物以假混眞恐兩相係累以後本號如有與街前　諸寶號交易取貨者須加有紅毛字小印一個方爲有憑如無此紅毛字小印則不得取貨本號幷不認數特字通知免滋後論

光緒廿九年六月廿二日　裕和號謹啟　丗

廣西賑濟四十次捐欵列 ○惹士珍埠 生順號 廣生隆 廣昌隆各捐銀拾五元 萬振成 榮發號各捐拾元 廣發隆 陳其淵 唐財安 春興號 德泉號 萬振成 彭桂祥各捐銀五元 會瓊林 謝啓述 恒順號各捐銀四元 周奕章 廣長發 垂裕川各捐銀三元 廣華記 隆順號 惠和號各捐銀二元 泉成號 慶豐號 振發號 萬源號 慶芳居 廣義隆 廣安堂 陳生樂 廣盛號各捐銀一元○納閩埠 廣昌隆 廣南源 天盛號各捐銀五元 新德隆捐銀四元 酒餘號捐銀三元 黃煥山 廣酒合 廣南興 和興號各捐銀二元 以上均係謝子貞翁經手捐集交來

光緒廿九年六月廿一日 | 同濟醫院謹啟 丑

歇業聲明 ○啟者本坡鑒公毛六巷門牌五號萬源號椒蜜生理自辛丑年十一月開張夥內廖正與五份生昌公司四份佘報添二份李任利一份共十二份緣公司無利可得因此各夥志向則圖議就癸卯年三月將生理全盤收歇即日歸結折直倘于各夥有與諸號揭借惟經手是問先此佈 聞

光緒二十九年六月二十一日 萬源號謹白 川

小坡木廊公啟照登 ○公啟者大坡向業沽賣建造木料各廊凡遇客來采辦木料例須補回廊中工人搬運之費每車一角五占由來已久惟我小坡各廊則向無此費此爲衆所週知茲因近來租食價昂工值日起倘使如前免費未免受虧今經集衆議明此後我小坡各廊亦照大坡同業之例由七月初一日起貿客來購貨每車補回運費一角五占而四角柴則仍照舊例惟運木下火船者則須補回每儎工費一元以昭劃一事經定議誠恐 貴客尚未週知茲特刊錄報中希爲見諒護此佈 聞

光緒廿九年六月十六日 小坡衆木廊公啟 卡

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票承充工役事照得本國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充工役者可于一千九百零三年八月十七號即華六月廿五日中午以前入票投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

招工填塞淡卑尼士河

如欲觀圖式者每日辦公之時向營造司署大才副取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣向營造司署大才副取討印便之票倘照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家核奪各宜踴躍愼毋觀望特示

大英一千九百零三年八月十一號 示

萬緣勝醮公啟 ○公啟者萬緣勝醮功德事在必行現公議新舉恒春公司邱菽園翁爲總董力任成事擇定丹戎巴葛金蘭廟後餘地爲醮場稟准王家由邱翁先行墊欵安辦棚廠紙美早定開工僧道各欵亦預齊備准期七月十八日啟壇不改其更正章程詳在標紅小啟一閱便知伏望閩粵旅洋善信仕商各發眞誠力爲樂助以成開坡以來善果則冥陽並利福有攸歸矣此佈

光緒廿九年六月十八日 通坡萬緣勝醮同人公啟 田

良醫問世 ○啟者茲有鄉親黃英華先生業佛行醫每逢危證妙手生春聲名洋溢於振利美大公司內獨信之深舉一以例其餘今故聘其就叻特開一藥室名福裕堂以爲醫寓坐落小坡梧槽律門牌第一百八十號 諸尊光顧者請認招牌此佈

光緒二十九年閏五月廿九日 福裕堂告白 卡

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票承充工役事照得本國家意欲招人在距坡八英里零二五之武吃智嗎國家地段內承充發掘紅石之工役限以五年爲滿期該地段大有二希葛二律二十六顛附近吉蘭兒律爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者其票當于西一千九百零三年烏八廿七號即華七月初五日下午四點以前投交本署以憑選擇如欲知其詳細情形者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署向其大才副查詢凡投票者其票外必須寫明投充此項工程字樣並須向營造司署取討印便之票照式填寫方能台用至於棄取之權任由國家核奪不得執價低者得之說相爭各宜踴躍愼毋觀望特示

大英一千九百零三年七月三十一號 示

示諭照登 ○欽加鹽運使銜補用道駐劄新嘉坡兼轄海門等處總領事官鳳 爲出示諭勸事本月初四日接准 山東勸捐工賑滬局留直補用道施咨開案奉 山東撫提部院周 奏派勸辦山東賑捐並准 山東賑捐總局咨送空白執照到滬當經刊刻關防就上海絲業會館設局開辦分別報明在案查此次東省被災甚重需賑孔殷亟應分頭廣爲勸辦以資接濟除酌撥執照章程咨請 林道台雲龍在新嘉坡一帶妥爲勸辦外相應備文咨請爲此合咨 貴總領事請煩查照希即出示曉諭以期推廣而便周知等因本總領事准此自應亟出曉諭爲此示仰閩粵旅寓華商一體知悉深望爾等商民咸抒好義踴躍輸將念切災區樂爲賑助其各遵行幸毋觀望切切特諭

局設源順街安和號 單邊街鼎和昌號

右仰閩粵旅寓華商一體知悉

光緒二十九年六月初六日 給 寓

嘉怒鈕有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標爲蘭池酒久已通行已爲諸君所共鑒不意此酒銷流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分眞贋諸君所有嗜飲此等假冒之爲蘭池酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益，也嘗者近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標之爲蘭池酒其標頭恍惚本公司之款式少有不愼受害甚深因本公司所沽之正金鐘標爲蘭池酒不惜工本係以頂上質料釀成以故曾飲此酒者皆知其益還近馳名而各棍徒假冒之酒氣味雖同損益大異故其所沽之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標之爲蘭池酒其標頭經已稟官註册凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之爲蘭池酒者務必留神細察勿爲僞貨所誤再者本公司正金鐘標之酒每樽皆有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈　聞

新嘉坡五条呼喜公司
專辦祖家頂上美酒發售此係
廿號處小展座諸君光顧認明印標

嘉怒鈕公司

大英一千九百零三年三月廿二號

嘉怒鈕公司謹啟

遊歷人於本報中總及之矣俄云所造之鐵路九月間可以畢工然實須年底方竣也此正與俄允退還牛莊之言相反矣至於滿洲之商務俄使以後滿洲作爲通商口岸則貿易定可興盛但照近日情形則百貨之經由旅順達爾奈者均不收稅若由牛莊轉輸則須收稅百分之五俄使商貨能至旅順達爾奈者必不至牛莊也設以後通商牛莊 循現在美國所請者而言全照牛莊之例則雖爲開通亦無大益也 西七月二十六號即六月初三日東京電云前英國所傳來各電言日本備戰之事係屬不確若言及日本人民見俄國此等行爲心中憤激則實有其事惟日本政府之心則甚爲決定不似人民之心之易於躁動也譯字林西報 傳聞俄使到京後雖未到外部會議退兵之事而近日屢即已屢遣員到館公使館中晤商來往甚爲秘密 東邊道袁觀察性甚剛正頗爲俄人所不喜聞俄人已向增將軍商請更換增將之政府擬以楊觀察來照接任 俄人近於盛京起至九連城止開築輕軌鐵路一道凡往來俄要復修馬路甚多爲轉輸之計 俄人近於黑龍江一帶出有示諭止禁各新聞報紀載滿洲事情 法文報載電云日本現在備戰頗急似與俄開戰終不能免兩國近均豫備若欲在海參威地方接戰也英國報中論亦及日本有備戰之情形 仍未完

上諭恭錄 ○六月十一日召見軍機○內閣抄奉 上諭恩壽奏右翼關稅一年期滿正額無虧絲餘未能足額遵照舞案儘征儘解各摺片所有未能足額盈餘銀兩著加恩允其免繳實存銀二百四十八兩零著交廷儲司餘依議欽此○十二日閣抄召見軍機張振勳○奉 旨浙江正考官著唐景崇去副考官著齊忠甲去欽此○奉 旨江西正考官著張仁黼去副考官著李家駒去欽此○奉 旨湖北正考官著李翰芬去副考官著饒芝祥去欽此

英事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到廿一日英京來電云英國外務大臣在倫敦上議院對衆宣言曰日本國家刻于土國馬國多尼亞之亂事十分留意窺其舉動云該大臣在下議院對衆宣言曰日前北京將某新黨陵遲處死之事聞之殊爲戚然至于上海所捕之新黨國爲奉命自認其罪自當如約而行云

英國糖務電音 ○本坡實得力太晤士西報接二十日英京來電云英廷刻經下令由西來月一號起不准俄國丹尼士國亞仁丹國之糖運入英國口岸云

土亂電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京來電云土國之馬國多尼最後傳來消息云現在該處情形異常危急刻下亂勢已由東方蔓延愈傳愈遠附近摩拿士打已有土軍與亂黨大戰云揆厥情形恐不至牽動全局不止也土其殆哉

美千交涉電音 ○本坡實得力太晤士西報接到二十日英京來電云美國有某漁船侵入千拿打之力衣厘海界適千拿打之緝私輪船與之相遇尾而逐之該漁船返舵而遁該輪船發炮二十門轟擊以致該漁船已受重傷惟幸船中人則幷未傷及云想兩國家又有一番交涉也

俄事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到廿一日英京來電云俄皇須諭東方總督即水師提督亞力施輔授以全權凡有事故祇聽俄京之委員命令而行着該督管理鴨綠江及遠東一帶地方云

關稅短征 ○統計中國各關于本年六閏月所征各稅短收二十五萬兩上海牛莊兩關入口稅缺額甚多現據知者而言恐將來第三季所征之稅必更短少云

巾幗希榮 ○英倫現有夫人二十九位皆係與國婦人而嫁與英人者其中有四公爵兩伯爵日前美報曾謂有美人廿九名到英娶妻所得奩貲甚厚言次懷有嫉妒之心無如與例婦女無此榮名以故嫁與英人冀得誥封之貴且各婦均擁厚貲必須同適貴人乃有富貴雙全之望而況世間男子大都慕勢攀榮是又何怪乎巾幗也

除暴安良 ○西八月十四號本坡國家憲報云本國家定議將劉成一名由本八月十五號起永遠革逐出境而西去年十二月三十號定議將林塵和永遠逐出境外一節已于西本八月六號起解矣

逝水東流 ○本坡國家冊報前一禮拜內坡中居民身故者共有二百一十五名口其中華男一百四十二名華婦三十三口共一百七十五名口餘爲他籍之人又因患霍亂在禁所身故之男子十九名

塵夢先醒 ○本坡國家冊報西本年七月內坡中居民身故者共有一千零四十六人其中華男六百五十二名華婦一百四十口共計七百九十二名口

葡男	七名	女十口	共十七名口	西人男	三名	女一口	共四名
印度男	四十三名	女廿一口	共六十四名口	穆拉油男	九十一名	女六十五口	共一百五十六名
未詳種類人男	一名	女	共	別種男	五名	女七口	共十二名
因患痘症身故男	一名			各籍人患霍亂症在禁所身故男四十六名	不在禁所之女一口		
未詳月數之男孩	十名	女一口	共十一名口	因患感冒症身故男子一百八十二名女三十七口共二百十九名			

著名祖家灰發客

啓者本公司所沽出木標祖家灰乃係天下馳
名已由本坡督造師實及麼嗱關致驗於一
千九百零二年實驗本月廿二號新嘉坡本公司
之總理云驗實公司實驗來月五號來函本總
已將此灰交打里几納實得力實公司貨倉內之
亞木標祖家灰細爲驗驗茲將其情形告知本
總理數于十二桶內取出多少以水和之待至
二十四點鐘之後浸水內四之久用本坡工部
局驗試家之器具搗碎再爲細驗乃知此灰之
膠力及耐久當以亞木標祖家灰爲第一等又
據此灰再爲研究確實此灰堅固之原質甚爲合
用此灰每英寸可受五百四十五磅之壓
力以此觀之則此庄祖家灰可在本坡推爲最
上者本師自驗祖家灰經來實以此灰爲最與
云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發
售諸君有欲採購者盍臨本公司相商便得
特此佈聞

大英一千九百零二年十一月廿八號

打里几納實得力門牌大鐘號
第七號伊啞紗直有限公司謹啓

王帽標嗶酒嚐沽告白

啓者本公司
由歐洲運來
之啤酒乃是
上等之皆其
味頗香而滋
潤饒又能養
身又美凡各
處飲酒及各
店無不購往
零沽 諸君
有欲採辦者
請嘗試之便
知予言之不
謬也此佈

大英一千九
百零二年十
月廿八號

打里几納實
得力門牌第
大號第七號
伊啞紗直有
限公司謹啓

布疋生理聲明

啓者茲本行已在本
坡開設店號由歐洲
各處販運布疋前來
本坡發售所辦之布
各項皆備乃向英京
及歐洲此各處第一
等製造廠配運前來
凡坡中諸 仕商有
欲向英與兩國以及
歐洲各國採辦各庄
疋頭布疋等物本行
皆可代辦而所辦之
價必甚相宜各 仕
商有欲採辦者求
駕臨本行面商可也
此佈

大英一千九百零二
年十月廿八號 告

打里几納實得力門
牌第六號第七號伊
啞紗直有限公司啓

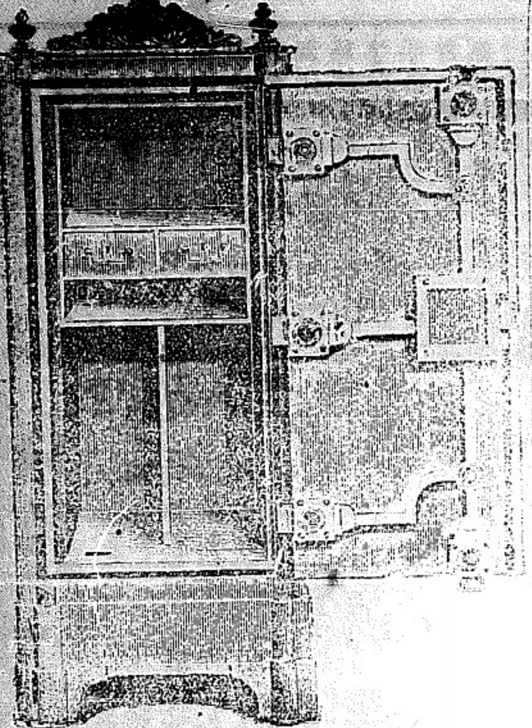
正金鐘標萬蘭池酒發售

啓者本公司所管辦正金花鐘[illegible]名噪[illegible]華商
均喜用之現經議定與本坡酒公司[illegible]以躉零沽凡華籍諸君
有欲零沽者請至酒公司[illegible]買[illegible]以便配往外處者仍

可躉來行
批買至遺
酒製造之
法精妙異
常酒味甚
清以之燕
醲者皆爲
上等之料
係稱爲充
之醉此酒
若在本坡
諸欲諾購
合宜且價
本甚廉
隨爲沾用
務爲留心
辨認以免
魚珠之混

新嘉坡膠老惱公司
專辦所經頂上美酒發售
前係膠蘭本坡[illegible]

鐵櫃出售



現在市上偽冒者甚多以[illegible]有[illegible]票偽本行
爲[illegible]者即爲假貨幸勿爲之誤買本行商標
大英一千九百零二年正月十三號
膠老惱公司謹啓

啓者本行所售之[illegible]鐵櫃在本坡
驗[illegible]思久素[illegible]用與[illegible]
平[illegible]萬妙計[illegible]之大小爽
有五[illegible]相[illegible]之[illegible]爲乃
歐洲著名工[illegible]新製[illegible]爲美觀
本坡所有西人[illegible]人以及[illegible]作
歲[illegible]生理諸華商[illegible]本行所沽
買[illegible]爲貯銀之用[illegible]行所沽
者均用頂上物料[illegible]不
能壯觀[illegible]堅固[illegible]
並火燒盜劫均[illegible]美價
廉與此爲[illegible]君[illegible]
此櫃以收[illegible]者[illegible]本行
要沽是幸此佈 大英一千
九百零二年正月十三號 膠老惱公司謹啓

是所厚盼 一千九百零二年一月十二號

拿士打小孩服食牛乳告白

啓者此牛乳乃拿士打在[illegible]自行製造
若以此乳與小孩食之實與吃其母親之
乳無異各國之人凡經用過者無不稱賞
小孩服此身體肥壯懸以聞下玉洲諸國
銷流甚廣而銷售多欲與小孩服食無適于
此者此等牛乳本坡各店皆有出沽 請
君往購便知不謬此佈
大英一千九百零二年十月廿二號
新嘉坡代理人膠老惱公司謹啓

紅首燕仔標萬蘭池酒告白

啓者本公司所製之紅首燕仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐
洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之
久而其酒有收

存數十年方肯
出而沽實蓋緣
其熱氣概已全
消所以諸君
沽飲者均深獎
嘗現在歐洲一
帶各國之入無
不飲喜此酒因
其氣味清香遠
晰於他酒故也
是以本行特辦
此酒來吶出售
自此酒到吶而
後凡沽飲者無
不盛稱其美且
此酒與本坡天
氣甚麗合宜諸
侖賜顧所細心
辨認紅頭庄及
以上所列各標
[illegible]
[illegible]
[illegible]
覓爲魚雜之混
膠老惱公司啓

狀師遷寓告白

啓者特字通知列下懷丹狀師之士庫經已遷往士庫街禮佛不禮士門牌第七號二層樓上德律風號頭第三百五十二號此佈

大英一千九百零三年四月廿四號

懷丹狀師謹啓　白

棉蘭公司精製小孩服食粉告白

啓者本公司所製之棉蘭粉以備小孩服食之用若食此孩立能健皮開胃補益良多此粉通流已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱賞咸謂小孩必宜服此以壯身體凡各球寓居國仕商爭購稱贊者現存叻坡葛士兄弟有限公司內以便　諸君查攷有欲購買者　玉臨爲盼此佈

大英一千九百零三年正月十三號

新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司

棉蘭粉有限公司仝啓

金雞鐵樹[illegible]

啓者此藥酒由德國皇家大醫生專心講考知有金雞鐵樹產自[illegible]國[illegible]如松柏之年探其臨兼服提神益氣靈芝釀造而成每年曾經[illegible]送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗[illegible]手[illegible]三百餘[illegible]係稱贊此酒之功治男女氣血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭暈眼花心驚[illegible]夜不成寐腎虧失調小便淋濁如飯湯等症幾寒發冷瘧症以及婦科月經失調[illegible]經腹痛病人食後欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能益精補髓更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能令溫和子宮發頭肥體添[illegible]疾病相發本局開創經三拾餘載歷來不惜資本盡心製鍊藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試屢驗而德君醫生[illegible]赤[illegible]心無論內外新奇難症請臨診視藥劑容國實者不過索回藥資槪免酬儀[illegible]遠顧斯藥本藥房選沽自當格外從廉此佈

光緒弍拾八年九月二拾八日

大英一千九百零二年十月廿九號

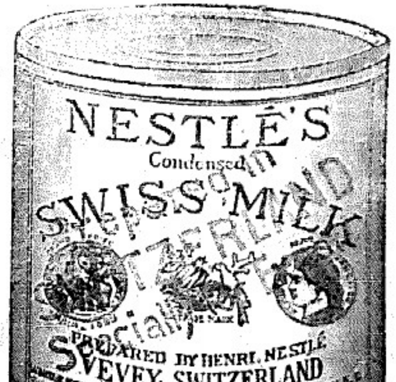
新嘉坡士庫街德國神農大藥房謹啓

鳥標牛乳[illegible]告

[illegible]者敬本[illegible]司所[illegible]之鳥標牛乳其質[illegible]精功力甚大乃係叻上之曾所有[illegible]

Nestlé's

此項牛奶含奶精最多



價廉物美為市上之冠

Milk

[illegible]并不變壞[illegible]他家不同　諸君光顧請認明此鳥標為記　玉臨

[illegible]大英一千九百零二年十月廿二號　[illegible]謹啓

新嘉坡目下各貨行情開列於左

貨名	單位	價
新烟土	一箱	一千零三十五元
上甲錫	一担	七拾八元七五
叻甘蜜落包	又	拾三元五角
白椒淡五斤	又	四拾八元
烏椒	又	三十八元二五
四庄甘蜜落龜上	又	一十元零五角
巴庄甘蜜落龜上	又	一拾三元五角
紅乳上一號	又	五百五十元
紅乳上二號	又	四百九十五元
紅乳上三號	又	四百三十元
紅乳拾港一號	又	三百二十元
軟乳上庄	又	一百六拾五元
軟乳二號	又	八拾五元
白乳一號	又	一百五拾元
白乳二號	又	一百四拾五元
白笋乳一號	又	二百六拾元
白笋乳二號	又	一百七十五元
三苯枝烏牛角上	又	二拾六元
暹水牛皮一號上	又	二拾七元
暹赤牛皮一號	又	二十八元
碩莪粉上	又	四元二角半
叻碩莪幼粒上	又	五元
巴城大薯粉土庫上		五元七角半
又二號	又	五元
井里汶大薯粉二號		四元五角
白魚翅出辦	又	百六十二元
白魚翅大	又	一百廿五元
白魚翅	又	一百十二元
烏魚翅出辦	又	九十六元
烏魚翅大	又	六十七元
烏魚翅中	又	四十五元
錫烏石參出辦大		一百十八元
烏石參上	又	一百零九元
烏石參中	又	九十二元
白石參出辦	又	一百十二元
白石參中	又	九十五元
有肉參出辦	又	四十三元
有肉參中	又	二十八元
丹黎末光出辦脫	又	六十八元
丹黎末脫大	又	五十元
振成暹新花白米	每車	二百六十八元
萬成順八卦印新花米	又	二百四十八元
泰隆海利新花白米	又	二百十八元
豁盛棧廣合盛米新花		二百二十七元
豐利棧元盛號新花米		二百二十元
元利號新花白米	每車	二百二十元
元發棧元章盛新花米		二百十九元
陳生利雙喜新花米		二百二十一元
元裕太一號暹新花米		二百六十一元
益興棧暹新花米	每車	二百二十五元
萬豐號雙桃大白米		二百廿二元
南粒白米每車	又	一百九十六元
南占白米每車	又	二百零五元
半港糙米	又	壹百五十五元
仰光小較白米	又	二百元
又大較白米	又	一百八十八元
仰光白米糠	又	七十七元
暹白米糠	又	八拾九元
頂庄赤粟	又	一百十五元
暹糙米糠中朴	又	六十九元

MAYNARD & CO., LTD.
SINGAPORE.
AGENTS FOR
Malt Extract with Cod Liver Oil.

麥芽精魚肝油

長命艮藥

此油係由麥芽精同魚肝油製煉而成其味香甜易于入口小兒體瘦及多生皮疾者服之可肥壯身體免生病症老人血氣不足身體懦弱服之皮膚潤滑眼目光明胶骨有力病後欠補脾胃不開服此即可進食此油且能治內傷吐血失音聲啞哮喘咳嗽及頸生瘰癧各症服之肺病立除形容光彩誠補身補肺第一便藥也

小兒每服一小茶匙　大人每服一湯匙　一日三次飯後服

小罇銀一元二角半　大罇銀二元二角半　小罇每打銀十三元　大罇每打銀廿四元

石叻孟嘉大藥房代售司各脫杏仁魚肝油

新加坡土庫街門牌一十四號孟嘉大藥房謹白

大英一千九百零三年五月廿七號

四

本藥房兼管佛羅斯貢邦藥水

・廣西賑濟四十一次捐欵列　○李連喜翁捐銀一百五十元　李連鵬翁捐銀一百元　獨中秋捐銀十三元　梁英武翁捐銀十元　李純孝翁捐洋銀十元　振源號捐洋銀十元　施福元翁捐銀五元　李純悌翁捐銀五元　李純美翁捐銀五元　李純謨翁捐銀五元　李純才翁捐洋銀五元　李閏秀娘捐銀五元　李培談翁捐銀一元　以上乃恒裕成號李江泗翁經手由孟加錫埠募集交來

光緒廿九年六月廿二日 ——　同濟醫院謹啟　丑

廣西賑濟三十八次捐欵列（科煥翁助銀二元　楊毓芳翁助銀五元　王文錢翁助銀三元　黎汝才翁助銀二元　薛長安翁助銀一元　何成寬翁助銀一元　周洗翁助銀一元　翁芝娘翁助銀一元　翁亞金翁捐銀一元

光緒廿九年六月十八日 ——　同濟醫院謹啟　丑

光緒廿九年六月廿三日叻報館刊

癸卯年六月廿三日

貨名	單位	價
安南赤牛皮上庄	又	二十八元五角
仲光赤牛皮上庄	又	二十六元五角
仲光水牛皮一號	又	二十九元
水牛皮總	又	二十七元
惠安絲天拳上	又	五百六十五元
惠安新絲上庄	又	五百四十元
惠安新絲上庄	又	五百元
汝內新絲上庄	又	五百二十元
汝內新絲中庄	又	四百七十元
新州新絲上庄	又	四百七十五元
新州新絲中庄	又	四百二十元
新廣義絲上庄	又	四百七十五元
手袖絲上庄拳記	又	五百六十元
手袖絲上庄	又	五百十五元
實陽絲上庄	又	五百七十元
高低碧合絲上	又	十八元半
把實絲上	又	二十七元
椰肉干上庄	又	七元五角
椰肉干中庄	又	六元七角半
椰肉干下庄	又	六元
老孝花上庄闆闆	又	八十二元
老孝帶亮上庄	又	五十四元
老孝仁一百十粒	又	六十九元
栖木鼠尾土庫上庄		廿六元一角
錫玷鴨土箱紅剖淸		廿三元五角
錫玷鴨烏	又	十九元五角
錫玷鴨白	又	十七元五角
玷鴨鶴鼎舊港	又	二十二元
井裡汝芬義美庄	又	二十六元
東孫芬大標	又	三十三元
麵粉大綠鬼標	每包	二元六角七
麵粉綠貝標	又	式元四角二
麵粉三色標	又	二元六角
甲大薯粉源通	每担	七元一角半
甲中粒上	又	七元
甲幼粒上	又	七元五角
甲中丕上	又	七元七角半
甲幼丕上	又	七元

貨名	單位	價
烏參出辦大	又	八十五元
有烏參大	又	七十五元
有烏參中	又	五十六元
赤實參	又	二十七元
赤參大	又	三十四元
赤參	又	式十七元
梅花刺參出辦	又	六十二元
梅花刺參上	又	五十五元
梅花刺參中	又	二十七元
四方刺參上	又	四十三元
四方刺參中	又	二十五元
四方刺參下	又	一十六元
虫參上	又	二十九元
虫參中	又	二十八元
虫參下	又	一十九元
刺白上	又	二十二元
刺白中	又	一十四元
花虫參上	又	一十一元
灰寨參上	又	一十八元
玳瑁一號	每斤	二十五元
玳瑁二號上	又	一十九元
大公瑁上	又	一十六元
大公瑁中	又	十四元五角
小公瑁上	又	十二元五角
狗仔瑁上	又	七元八角
薄玳瑁上	又	六元四角
薄玳瑁中	又	四元七角半
担玳瑁	又	一十二元
海菜西毛	又	六元五角
海菜敦	又	四元七角半
東洋白蠟	又	二十六元半
黃蠟雅上	又	九十二元
廚閩白燕上	每斤	三十四元
末流老白燕上	又	二十八元
末流老白燕中	又	二十五元半
實勝越毛燕上	每担	四百二十元
犀牛角公大	每斤	八十八元
犀牛角毋總	又	七十二元

貨名	單位	價
唐山黃豆新	又	一百八十四元
爪亞地大綠豆	又	二百十六元
吉寧花生子	又	二百零五元
圭心子四木上	每担	六元五角
圭心子加勝巴	又	六元五角
魚肚開刀一號	每担	二百三十元
魚肚開刀二號	又	一百零五元
魚肚開刀三號	又	一百七十五元
叶安大白戾上新	又	十六元半
安南大廉魚	又	一十六元
金塔柳戾新	又	十六元半
安南小廉舊	又	一十六元
安南大呂大三班頂上		一十四元
安南廉上新	又	一十五元
安南六呂中三班	又	一十三元
金塔大白戾新	又	十五元半
叶安烏柳戾新美新	又	一十八元
上水大白戾新	又	一十五元
暹甘望大雅	又	八元五角
牛肉干上	又	式十元六角
巨港魚干	又	一十七元
暹紫梗大港	又	一十四元
冬粉絲	又	三十三元
廿四號粗花白糖上	又	七元一角半
二十號粗花糖上	又	六元五角
十八號粗花糖上	又	六元
廿八號幼花白糖上	又	七元
廿六號幼花白糖上	又	六元五角
二十號幼花白糖上	又	五元七角半
檳城烏糖上上		五元二角半
椰油食坤甸上	又	一十八元
三吧壠生油大車上	又	十五元七角半
三吧壠生油小車上	又	一十七元
肉油上海落箱	又	一拾八元八角
土油大撰	每箱	三元六角半
巨港羔丕	每担	二十六元
咨蠶羔丕新選粒上	又	二十七元
亞地土豆	每車	二百十二元

館寓哥勞實得力即吉寧街舊吧虱邊第壹百廿四號門牌零0

光緒二十九年六月廿三日滙票行情叻報館刊

舊烟土	九百九十五元
新烟土	一千零卅五元
上[illegible]錫	七十八元七五
嗎烏椒	三十三元兩角
叻甘蜜	十三元五角
叻白椒	四十八元
足金每望葛	八十五元
叻青每担	六元五角
呂宋青每担七元二角五	
巴青每担	四元
金盾行情 金盾一個	十一元一角半
印度盾 一百元兌	一百三十七盾
爪哇盾 一百元兌	一百十二盾
滙票行情 銀行利息	九八銀
滙香港 銀行現銀單一百元銀行貼出	三元半
商人三十日期銀票一百元銀行	
滙厦門 銀行現銀票一百元銀行貼出	二元
商人三十日期銀票一百元貼銀行	
滙加勝巴 銀行現銀票一百元值	一百一十盾半
商人三十日期票	一百十二盾半
滙泗里末 銀行現銀票一百元值	一百一十盾半
商人三十日期票	一百十二盾半
滙三寶瓏 銀行現銀票一百元值	一百一十盾半
商人三十日期票	一百十二盾半
滙望加錫 銀行現銀票一百元值	一百一十盾半
商人三十日期票	一百十二盾半
滙井里汶 銀行現銀票一百元值	一百一十盾半
商人三十日期票	一百十二盾半
滙仲光 銀行現銀票一百元值	一百三十七盾
打電信	百三十六盾
商人三十日期票	一百三十八盾
滙[illegible][illegible]吉打銀行現銀票 百值	一百十七盾去
打電信	百三十六盾半
商人三十日期票	百三十九盾半
滙上海票 銀行現銀	七十六兩半
商人三十日期票	七十五兩

輪船開行

呂宋 吳碧 吉壠 泗里末 峇蘇陵 納閩 仙那簡 檳榔嶼 蔴六坪 盛宜 蔴六甲 吉礁 日里 亞沙巷 加勝巴 實勝越 檳榔嶼 日里 網路 檳榔嶼 仰光 網喀 蔴六甲 芙蓉 文島 巨港 吉壠 檳榔嶼 蔴六甲 芙容 峇眼 巴爾 檳榔嶼 亞齊 嗎辰 荖聿 香港 汕頭

霜俄勝輪船	廿五日	下午二點	明嗎也洋行
保安輪船	廿五日	下午三點	豐源號
又		又	又
豐裕輪船	廿五日	下午四點	豐源號
安班蘭望加錫		又	又
萬裕源輪船	廿五日	下午四點	豐源號
蘇祿三寶顏		又	又
豐茂輪船	廿五日	下午四點	豐源號
新實密輪船	廿五日	下午一點	慶發號
又		又	又
檳榔輪船	廿五日	下午三點	實得力公司
大白蠟		又	又
冥憐輪船	廿五日	下午三點	明嗎也洋行
又		又	又
勝申爾輪船	廿六日	上午九點	法國公司
勝惹寶勝越船	廿六日	下午二點	順昌號
喜美輪船	廿六日	下午三點	棉示必洋行
又		又	又
聯生輪船	廿六日	下午三點	陳生利
憐呂那輪船	廿六日	下午三點	莫實得洋行
加里吉打		又	又
萬成源輪船	廿六日中	[illegible]十一點	萬成順
禮里棉者輪船	廿六日	下午三點	實得力公司
吉壠大白蠟			又
欽密美輪船	廿六日	下午六點	豐源號
又		又	又
枝實那輪船	廿七日	下午三點	寬寔得洋行
又		又	又
蔴六甲輪船	廿七日	下午三點	實得力公司
吉壠大白蠟		又	又
勿老哇輪船	廿八日	下午四點	遮旦弟利士
美勝亞紗巷	日里		又
面談輪船	廿八日	下午一點	遮旦弟利士
巴東		又	又
棉而憐輪船	廿八日	下午四點	遮旦弟利士
高低		又	又
漳州輪船	廿九日	下午二點	邱益成
厦門		又	又

馳名鐵櫃發售

凡營生之道所最要者莫如儲蓄大抵儲蓄必須有以保護始能安全而外
此本行鐵櫃所以為 諸君之所共信也本行所售之鐵櫃久已馳名於東
方一帶而於叻坡聲譽尤著至本行所售此等鐵櫃已有三十年之久其製甚
為堅固能禦火且其鎖匙甚妙無非尋常者比其全身均用鋼鐵製

並無雜以木料且該櫃自
至今均為一式堅固並無有
優劣之分至於各櫃大小不
一而價值則約一百元至四
百元凡用之者可保其不虞

發售所[illegible]大英[illegible]亦無所損壞是以本行之鐵櫃實為叻坡[illegible]者所寶貴
而本行每年所沽亦殊不鮮蓋[illegible]之保障 諸君有欲購者請駕臨本行
購為[illegible]時 大英一千九百零二年正月一號
大清光緒二十七年十一月廿二日

明[illegible]協洋行謹啟

烏塞酒發售

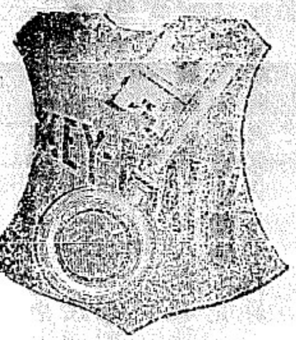
啟者本行由英國[illegible]各
種美[illegible]久已運[illegible]
[illegible]名[illegible]路英[illegible]到[illegible]
士[illegible]字號之狗頭[illegible]為[illegible]
[illegible]到[illegible]廳[illegible]美[illegible]
不[illegible]之[illegible]口[illegible]
補[illegible]血氣[illegible]鐵令人不坐
[illegible]上[illegible]
看光[illegible]細看[illegible]上所列之
狗頭標[illegible]不致誤[illegible]
宜[illegible] 諸君有欲沽飲者請
至本行取[illegible]可也此佈
大英一千九百零二年正月
一號 明[illegible]協洋行謹啟

[illegible]

啟者[illegible]本公司親由法國督[illegible]頂上好[illegible]酒[illegible]
[illegible]香濃郁[illegible]厚異常飲之可令人[illegible]血氣壯筋骨
[illegible]無[illegible]今[illegible]上所[illegible]酒[illegible]有能出其右者
[illegible]佐[illegible]
[illegible]之妙品
[illegible]

[illegible]本公司一[illegible]出[illegible] 諸君光顧請細認[illegible]
[illegible]為記[illegible]細辨香味方不致[illegible]有[illegible]之
[illegible]者[illegible]早[illegible] [illegible]臨[illegible]買是幸
大英一千九百零二年正月一號
明[illegible]協洋行謹啟

啤酒出售

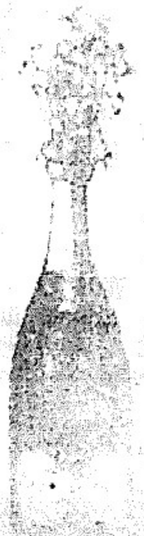


啟者本行由歐洲運到上等[illegible]甚佳[illegible]標[illegible]
[illegible] 諸君光顧所為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行
鐵匙標啤酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行[illegible]於酒
樽木栓內加一鐵鋼匙[illegible]以示分別[illegible] 諸君有[illegible]人假冒請到
本行報關[illegible]謝花紅銀二百大元經當訊[illegible]能[illegible]斷不[illegible]
[illegible]不能[illegible] 加[illegible]巴 [illegible] 四星[illegible] [illegible]
日[illegible]其餘[illegible]均[illegible]
大英一千九百零二年正月一號
大清光緒廿七年十一月廿二日

明[illegible]協洋行謹啟

三品酒出售

啟者本行[illegible]三品洋酒來叻[illegible]
其[illegible]白[illegible]式[illegible]年[illegible] 諸君[illegible]不
[illegible]美[illegible]近有無恥之徒[illegible]本庄三品酒
[illegible]式以[illegible]魚目[illegible] [illegible]君[illegible]



買本行白[illegible]三品[illegible]者請細[illegible]本[illegible]牌之內
有小紙包[illegible]明華字[illegible]明[illegible]協公司
者[illegible]若[illegible]等[illegible]請[illegible]細[illegible]為此
[illegible]告 大英一千九百零二年正月一號
明[illegible]協洋行謹啟